

# Rapport du Bureau central de la Société suisse d'études généalogiques pour 1948

Autor(en): **Debrunner, Werner**

Objektyp: **Article**

Zeitschrift: **Der Schweizer Familienforscher = Le généalogiste suisse**

Band (Jahr): **16 (1949)**

Heft 11-12

PDF erstellt am: **11.09.2024**

Persistenter Link: <https://doi.org/10.5169/seals-698214>

## **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

## **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

*Walther Künig* 1286<sup>42</sup>). Man wird auch wohl annehmen dürfen, daß der eine und andere *König* und *Kaiser* seinen Namen davon hat, daß er in einem Spiel eine solche Gestalt darstellte; doch wird man speziell bei Namen wie *Berchtold der Kunic von Phaffenheim* oder *Albrecht der Künig von Eymuotingen* daran denken müssen, daß *künig* im Mittelhochdeutschen nicht nur den König und die königlichen Prinzen bezeichnet, sondern auch den Obersten, Vorgesetzten einer Genossenschaft, einen, der sich vor allen andern in etwas auszeichnet, was wir von Benennungen wie *Pfeifer-*, *Kessler-*, *Schützen-*, *Schwingerkönig* kennen. Damit gewinnt dieser Name eine viel weitere Bedeutung. Es verdient wohl hervorgehoben zu werden, daß die Bezeichnung *Künig* im Mittelalter viel häufiger gebraucht wurde als *Keiser*; das erklärt sich wohl daraus, daß die alte deutsche Bezeichnung eben viel volkstümlicher war als das Fremdwort, das einst die Goten durch Vermittlung des Griechischen übernommen hatten (*Καίσαρ* aus lat. *Caesar*). In der Neuzeit werden dann diese Namen im allgemeinen hochdeutsch geschrieben: *König*, *Kaiser*; doch finden wir daneben auch altertümliche, bzw. mundartliche Formen: *Künig*, *Keiser*, auch *Kayser*.

### *Rapport du Bureau central de la Société suisse d'études généalogiques pour 1948*

La première année complète après la remise de toute l'administration au Bureau central a fait constater, comme on s'y attendait, un recul sensible de la correspondance, qui s'est traduit par une diminution des frais de ports. Nous avons reçu 453 envois (en 1947: 489), et en avons expédié 405 (1947: 844). Les ventes enregistrent aussi un recul. Nous avons vendu pour 1120 fr. 86 de brochures et formules au lieu de 1768 fr. 40 en 1947. Cependant, le bénéfice a atteint la somme de 663 fr. 83, supérieure de 108 fr. 20 à celle de l'année précédente. Ce résultat s'explique parce que l'assemblée des délégués de Zofingue, en 1948, avait décidé de verser au Bureau central tout le solde des brochures de la société, au prix coûtant, avec effet rétroactif au 1<sup>er</sup> janvier 1948. Puis, le prix de ces brochures a été majoré dès le mois d'avril de la même année.

---

<sup>42</sup>) Leider sind die Belege nicht so zahlreich, daß wir verfolgen könnten, wie sich diese Vereinfachung des Namens im einzelnen vollzogen hat.

Dans le domaine de l'édition, le Bureau central a fait réimprimer, sans modifications, au mois d'octobre, 9000 formules de tableaux d'ascendance. Il a aussi fait tirer, au mois de décembre, 200 planches d'un cliché de A. Sulzberger, acquis, en 1947, de Fritz Amberger. Elles représentent un tableau d'ascendance à quatre générations, avec écus pour armoiries (format: 52,5 sur 43 cm.).

Le service de renseignements et de recherches a eu une activité identique à celle de 1947: 34 demandes, 32 réponses et, en outre, 32 petites questions. Des 122 envois postaux reçus, 53 provenaient de Suisse, 69 de 7 pays européens et 5 d'autres continents. Le principal correspondant fut la Genealogical Society of Utah, à Salt Lake City (Utah, USA). Elle nous a demandé 21 recherches et avancé une somme de 630 \$, soit 2650 fr. (en 1947: 1800 fr.), ce qui donne une moyenne de 30 \$ par recherche. La plupart du temps, les recherches se sont bornées à l'établissement de tableaux d'ascendance, avec mention des enfants. Grâce à un crédit d'une certaine importance, un travail commencé au Piémont il y a 15 ans, par un chercheur italien, mort depuis, a pu être mené à chef, en automne.

Le peu de place dont nous disposons ne nous permet pas de parler des tâches très variées du service de recherches. Nous voulons, toutefois, terminer par la constatation suivante: la remise de l'administration au Bureau central a valu à ce dernier un surcroît de travail qui s'ajoutait aux nombreuses recherches pressantes confiées à l'administrateur. Quantité de petites questions, qui relèvent du service de renseignements, et auxquelles il faut répondre sans qu'on puisse réclamer ce qui serait légitimement dû, prennent beaucoup de temps. Mais la charge est particulièrement lourde des heures toujours plus nombreuses qu'il faut consacrer aux travaux administratifs: compte des ventes, comptes annuels. L'administrateur s'est constamment efforcé d'organiser son bureau d'une façon rationnelle, parce qu'il est persuadé que les diverses activités qu'implique l'administration, et les frais qui en découlent, influencent défavorablement la marche de la société. Il est indispensable d'arriver à limiter les travaux administratifs aux comptes de recettes et de dépenses.

L'administrateur adresse ses meilleurs remerciements à la Commission de surveillance pour son concours amical et, en particulier, au président de la société, M. Fritz Hagmann, qui a été constamment pour lui un collaborateur dévoué.

Erlenbach (Zurich), mai 1949.

*Werner Debrunner,*

Administrateur et généalogiste du Bureau central.